

**Zeitschrift:** Mitteilungen / Vereinigung Schweizerischer Versicherungsmathematiker  
= Bulletin / Association des Actuaires Suisses = Bulletin / Association of  
Swiss Actuaries

**Herausgeber:** Vereinigung Schweizerischer Versicherungsmathematiker

**Band:** 67 (1967)

**Vereinsnachrichten:** Bericht des Präsidenten

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Bericht des Präsidenten

### Jubiläumsfeier des Institut des actuaires français

Die französische Aktuarvereinigung konnte am 28. und 29. April 1966 in Paris ihr 75. Jahresjubiläum feiern. Die Vereinigung schweizerischer Versicherungsmathematiker war an dieser Feier durch den Präsidenten und vier weitere Mitglieder des Vorstandes vertreten. Mit der Glückwunschartikel wurde dem Institut des actuaires français als Zeichen der Verbundenheit eine Neuenburger Pendule überreicht, die viel Freude bereitet hat.

Die Feier war mit einer Arbeitstagung verbunden, an der das Thema: «Conséquences prévisibles de l'emploi des ensembles électroniques sur les calculs actuariels» mit den drei Untertiteln:

- Etablissement de tables de survie
- Calcul des réserves
- Calculs financiers

zur Diskussion stand. Zu diesen Themen wurden 5 Arbeiten aus der Schweiz eingereicht, nämlich von den Herren

Prof. Amsler, Lausanne

Dr. Burekhardt, Zürich

Prof. Féraud und Bretscher, Genf

Dr. Hüsser, Bern und

Prof. Leepin, Basel

Sowohl die Arbeitstagung als auch die festlichen Anlässe werden allen Teilnehmern in bester Erinnerung bleiben.

### Arbeitsgruppen

Die beiden Arbeitsgruppen Datenverarbeitung und Personalversicherung haben auch in diesem Jahr wiederum eine sehr rege und erspriessliche Tätigkeit entfaltet.

Die Arbeitsgruppe Datenverarbeitung, die unter der Leitung von Herrn Dr. Hüsser steht und der rund 50 Mitglieder angehören, hat zwei Tagungen durchgeführt.

Am 23. März 1966 wurde in Bern das Thema «Verwaltung von Versicherungsbeständen» behandelt und am 21. September 1966 folgte

in Zürich eine Aussprache über das Thema «Automation des Inkassos mit Datenverarbeitungsanlagen».

Die Arbeitsgruppe Personalversicherung, die unter der Leitung von Herrn Dr. Lehmann steht und der 80 Mitglieder angehören, hat das sehr aktuelle Thema: «Finanzierungsverfahren bei Pensionskassen» in Angriff genommen. Eine erste Tagung vom 17. Mai 1966 in Bern war Einführungsreferaten gewidmet, die von den Herren Dr. Kaiser, Dr. Baumann und Rieben gehalten wurden. Erfreulicherweise ist das Interesse der Mitglieder zur aktiven Mitarbeit bei der Behandlung dieses Themas derart gross, dass es sich als zweckmässig erwies, vier örtlich gegliederte Diskussionsgruppen zu bilden,

nämlich	Basel	Dr. Baumann
	Bern	Prof. Alder
	Suisse romande	Dr. Haldy
	Zürich	Dr. Fricker

Zur Aufstellung einer einheitlichen Grundlage für die Arbeit in den vier Diskussionsgruppen hat Herr Dr. Lehmann die vier Diskussionsleiter auf den 2. Juni 1966 nach Zürich eingeladen. Eine zweite Besprechung der Arbeitsunterlagen hat am 28. Oktober 1966 in Bern stattgefunden, worauf die Diskussionsgruppen ihre Arbeit aufgenommen haben.

Die eingehenden und aufschlussreichen Tätigkeitsberichte der Leiter der beiden Arbeitsgruppen sind im Band 1966, Heft 2, der «Mitteilungen» veröffentlicht worden. Es darf mit grosser Genugtuung festgestellt werden, dass das Wirken der Vereinigung durch die Bildung dieser Arbeitsgruppen eine erfreuliche Aktivierung und Bereicherung erfahren hat. Allen Beteiligten sei auch an dieser Stelle für ihre Mitarbeit der beste Dank ausgesprochen.

### Todesfälle

Seit der letzten Mitgliederversammlung sind verstorben:

Korrespondierendes Mitglied:

*M. Albert Linton*, Ex-Chairman of the Provident Mutual Life Insurance Company of Philadelphia and a director of the Curtis Publishing Company.

Ordentliche Mitglieder:

*Herr Dr. Rudolf Aeberhard*, alt Direktor der Helvetia-Leben, Genf,

*Herr Dr. Erwin Gisi*, stellvertretender Direktor der Patria, Basel,

*Herr Dr. Johann Meyer*, alt Direktor der Union Rückversicherungsgesellschaft, Itznach,

*Frau Dr. M. Meyer-Hirt*, Itznach,

*Herr Charles Ochsenbein*, alt Direktor der Schweizerischen Rückversicherungsgesellschaft, Zürich.

## 18. Internationaler Kongress der Versicherungsmathematiker

Zum 18. Internationalen Kongress der Versicherungsmathematiker, der vom 4.–11. Juni 1968 in München stattfinden wird, haben sich gegen 50 Mitglieder angemeldet. Damit ist das Beteiligungskontingent voll ausgeschöpft. Den nationalen Bericht der Schweiz für den Kongress, der dem Thema «Über die gegenwärtigen Methoden der Gewinnbeteiligung und Gewinnverteilung, insbesondere in der Lebens- und Rentenversicherung, Krankenversicherung und Kraftfahrversicherung» gewidmet ist, hat Herr Dr. Streit zusammen mit den Herren Dr. Louis, Dr. Rutishauser und Dr. Bichsel verfasst. Ferner haben mehrere Mitglieder Einzelarbeiten angemeldet. Allen Autoren sei für diese Arbeiten bestens gedankt. Besonderer Dank gebührt unserem Landeskorrespondenten, Herrn Prof. Zwinggi, der in umsichtiger Weise die Verbindung zum Comité Permanent und damit auch zu den Organisatoren des Kongresses pflegt.

## Jahresrechnung 1966

<b>Einnahmen</b>		Fr.
Mitgliederbeiträge .....	17 463.—	
Zinsen .....	2 831.15	
Erlös aus «Mitteilungen» .....	3 919.40	
Total der Einnahmen .....	<u>24 213.55</u>	

<b>Ausgaben</b>		
Druckkosten der «Mitteilungen» .....	14 621.—	
Verschiedene Beiträge .....	133.25	
Bibliothek .....	3 236.35	
Mitgliederversammlung .....	845.—	
Verwaltungskosten .....	3 261.61	
Übrige Kosten .....	849.30	
Total der Ausgaben .....	<u>22 946.51</u>	
<i>Einnahmen-Überschuss</i> .....	<u>1 267.04</u>	

### Vermögensrechnung

Vermögen am 31. Dezember 1965 .....	70 234.17
Einnahmen-Überschuss .....	1 267.04
Vermögen am 31. Dezember 1966 .....	<u>71 501.21</u>

Winterthur, den 31. Dezember 1966.

Der Quästor:  
*Baumberger*

### Bericht der Rechnungsrevisoren

Die unterzeichneten Rechnungsrevisoren haben die Rechnung der Vereinigung schweizerischer Versicherungsmathematiker für das Jahr 1966 geprüft und richtig befunden.

Luzern, den 10. April 1967.

Die Revisoren:  
*von Arr Koch*